7912/LJ/NB Bruxelles, le 10 décembre 1969.

La conférence au sommet à la Haye.

Une colombe annonça à Noé la fin du déluge. Des colombes annoncent que l'arche européenne sera sauvée en ce décembre 1969. Fluctuat nec mergitur - pardon ce dicton s'applique à Paris.

Et ici nous sommes à la Haye, devant ce rectangle de briques historiques prosaïquement appelé : la Cour intérieure : Binnenhof.

Ceci est un bus d'eurocrates. Venus de Bruxelles en mission non pas officielle, mais justement pour cela importante. Ils ont apporté avec eux les images pieuses des saints de leur corporation. Ce qu'ils vont faire intéresse même la presse africaine. Ayant abandonné leurs bureaux bien chauffés pour la bise du Nord - ils vont dire aux ministres et hommes d'Etats européens réunis en ce premier et deux décembre 1969 au Binnenhof, qu'il faut que l'Europe se fasse une.

Les étudiants qui les accompagnent le diront d'une façon plus crue, les représentants des divers mouvements européens venus des six coins de l'Europe du Marché Commun, également. Ils le diront dans toutes les langues.

Et voici les uns e les autres, suivant sagement les portraits des grands Européens qui les inspirent : Adenauer, Spaak, Schuman, de Gasperi, Hallstein, Monnet et enfin Besch.

La police de la Haye canalise prudemment ces manifestants d'un genre spécial dans un couloir de barrières solides. Quelle police aurait déjà des instructions sur la manière de traiter des manifestants eurocrates ? Difficile. D'autant plus que les manifestants s'arrêtent là où doivent passer les voitures officielles des ministres.

Voilà les premières voitures.

Et voici déployée la pompe poussiéreuse du 19ème siècle. Peut-être est-ce un chef de protocole ironique qui a sorti ces tuniques rouges des boules de naphtaline et ces casques à pointe de quelque arsenal d'accessoires pittoresques. Inventées naguère pour impressionner les peuples, cette splendeur un peu dépassée sert aujourd'hui à rahausser l'éclat de chrome de quelques Jaguar ou autres Rolls-Royce portant homme d'Etat ou ministre.

L'armée des tuniques rouges est engloutie par une autre ~~xx~~ armée équipée d'étranges gadgets, les journalistes, les reporters, les cinéastes, les ingénieurs du son, les photographes, les ... Ah voici les hommes d'Etat : M. Schuman, M. Chaban Delmas, M.... Et voici M. Pompidou, le seul chef d'Etat à participer à la réunion. Il est le dernier. Mais la ponctualité est apparemment la politesse des présidents aussi bien que celle des rois. Il est 15.00 h. précises. La conférence peut commencer :

Ici se rencontraient il y a 5 siècles, les compagnons de la toison d'or, élite de la chevalerie d'Europe. En pourpoints rutilants, sous les pavillons multicolores, ils délibéraient des hauts faits des preux paladins et du service des dames.
Aujourd'hui - photo de famille en costumes de ville de ceux qui promettent de remettre en marche la mécanique de l'Europe.
Chacun à l'issue explique ce qui a été fait. Miracle consolateur : à part quelques nuances, ils sont unanimes. Que ce soit M. Pompidou, M. Brandt, M. Chaban-Delmas ou encore M. Scheel, ils ont tous, sans exception, la conviction d'avoir bien travaillé.
Pourront-ils faire mieux la prochaine fois ? comme dit la formule consacrée ?
L'Europe ne demande pas tant. Elle réclame simplement que les promesses données, les signatures apposées, soient tenues dans la lettre et surtout dans l'esprit.
Et sur ce : Au revoir ...

Auf wiedersehen ...

Et bon courage, M. Rey.

TIMECODE From Hr	Min	Sec	To Hr	Min	Sec	SHOT DESCRIPTION
						V1358 - VF 025 18 ST 16mm B/N MUETS
	1	26		12	29	ST 445 - Remise du Prix Charlemagne à la C.C.E Aix-la-Chapelle 15.05.69
	12	39		19	18	ST 489 - Réunion au Sommet des Chefs d'Etat et de Gouvernement des six pays de la C.E. La Haye 1/2.12.69
	19	29		22	39	ST 492 - Inauguration de la station de métro Schuman par le roi Baudoin Bruxelles 17.12.69
	22	50		24	13	ST 495 - Visite du Ministre des Affaires étrangères de Finlande au Président Rey Bruxelles 08.01.70
	24	24		26	03	ST 513 - Visite du Ministre du Commerce autrichien Kurt Waldheim à la CCE (Mrs. Rey et Martino) Bruxelles 18.02.70
	26	28		27	59	ST 515 - Première réunion de l'association de la presse européenne Bruxelles 16.03.70
	28	10		30	44	ST 518 - Actualité sur le 20ème anniversaire du Collège d'Europe. Bruges 16.05.70

TIMECODE FROM			TO			SHOT DESCRIPTION VI 358 VF025
HR	MIN	SEC	HR	MIN	SEC	18 ST 16 MM B/N MUETS
	31	14				ST 529 - 1ère réunion de la Commission MALFATTI
				34	17	Bruxelles 02/07/70
	34	28				ST 538- Négociations CEE-Egypte
				36	10	Bruxelles 21/09/70
	36	21				ST 539 - Négociations CEE-Danmark
●				38	00	Bruxelles 22/07/70
	38	11				ST 540 - Négociations CEE-Norvège
				39	42	Bruxelles 22/09/70
	39	53				ST 544 - Conseil d'Association EAME
				42	17	Bruxelles 30/09/70
	42	28				ST 560 - Rencontre d'une délégation ministérielle de Finlande
●						et des ministres des Affaires étrangères des Six.
				44	57	Bruxelles 24/11/70
	45	08				ST 561 - Rencontre d'une délégation ministérielle d'Islande
						et des ministres des Affaires étrangères des Six
				46	38	Bruxelles 24/11/70
	46	49				ST 564 - Visite du ministre des Affaires étrangères canadien
						SHARP au Président MALFATTI
				48	03	Bruxelles 30/11/70

TIMECODE From Hr	Min	Sec	To Hr	Min	Sec	VI 358 - SHOT DESCRIPTION
						VF 025
						18 ST 16mm B/N MUETS
	31	14		34	17	16/ ST 529 - 1ère réunion de la Commission MALFATTI Bruxelles 02.07.70
	34	28		36	10	9/ ST 538 - Négociations CEE-Egypte Bruxelles 21.09.70
	36	21		38	00	10/ ST 539 - Négociations CEE-Danemark Bruxelles 22.07.70
	38	11		39	42	11/ ST 540 - Négociations CEE-Norvège Bruxelles 22.09.70
	39	53		42	17	12/ ST 544 - Conseil d'Association EAMA Bruxelles 30.09.70
	42	28		44	57	13/ ST 560 - Rencontre d'une délégation ministérielle de Finlande et des ministres des Affaires étrangères des Six. Bruxelles 24.11.70
	45	08		46	38	14/ ST 561 - Rencontre d'une délégation ministérielle d'Islande et des ministres des Affaires étrangères des Six Bruxelles 24.11.70
	46	49		48	03	15/ ST 564 - Visite du ministre des Affaires étrangères canadien SHARP au Président Malfatti Bruxelles 30.11.70

TIMECODE FROM			TO			SHOT DESCRIPTION VI 358 VF025
HR	MIN	SEC	HR	MIN	SEC	18 ST 16 MM B/N MUETS
	48	14				ST 565 - Signature de l'accord du lancement d'un emprunt CECA
						en unité monétaires européennes
				52	06	Luxembourg 11/12/70
	52	17				ST 571 - Visite du ministre de l'Ecoonomie d'Iran au président
						MALFATTI
				53	57	Bruxelles 14/01/71
	54	08				ST 572 - Négociations CEE-Argentine
				56	38	Bruxelles 20/01/71

VI 358 - SHOT DESCRIPTION

VF 025

18 ST 16mm B/N MUETS

TIMECODE From Hr	Min	Sec	To Hr	Min	Sec	
	48	14		52	06	16 ST 565 - Signature de l'accord du lancement d'un emprunt CECA en unités monétaires européennes Luxembourg 11.12.70
	52	17		53	57	17 ST 571 - Visite du ministre de l'Economie d'Iran au président MALFATTI Bruxelles 14.01.71
	54	08		56	38	19 ST 572 - Négociations CEE-Argentine Bruxelles 20.01.71

COMMISSION
OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES

Directorate-General
Information, Communication, Culture

Bureau de Production

Brussels (02) 235.21.23 tlx. 61979 comrtv b
Fax. (02) 230.12.80

VIDEO TAPE RECORDING REPORT

EEC TV STUDIOS Brussels

~~BETACAM~~/BETACAM SP/~~MII~~
~~I"C/DII/BVU (HB)~~/ 60'

ORIGINAL/MASTER/COPY
COPY OF .....

Prog. No : .....

Tape No : VI 55A

Date : 18/3/92

Prod. No : .....

Responsable : C-D

TITLE : Trousseau [illegible]
VF 01'

Version/Language : NO SOUND

For : ..... Duration : 54'

VHS + Burnt In T/C fait le : .....

Archive Fiche de Travail No : .....

DISPOSAL INSTRUCTIONS Likely to be of interest to archives yes / no

Erase After ..... 19..... / Refer To ..... / Other .....

ERASURE AUTHORISED BY : Production : Archives : Responsable :

NOTES

TECHNICAL DETAILS Line up is EBU bars (75 % chroma 100 % lum and Odbm tone), 625/50 PAL/COMPONENT

Record Machine No : ..... (VPR 300/ACR 225/KRM 800/CVR 70/CVR 75/ BVU 800/BVW 40/VPR2/ .....)

Camera ..... Engineer/Cameraman A. Sylvestre Source M/C .....

Timecode VITC T/C Yes/No LTC T/C Yes/No (track 3/.....) User Bits ? .....

VITC IDENTICAL TO LTC : Yes/No LTC : ..... VITC .....

Sound Noise Reduction System :

		Mark identical tracks		Noise Re-duction
TRACK 1	mute/sync/			ON/OFF
TRACK 2	mute/sync/			ON/OFF
TRACK 3	mute/sync/			ON/OFF
TRACK 4	mute/sync/			ON/OFF

Transmission Details

Clock : Yes/No Vision Completed : .....

Sound Completed : .....

Technical Report

Spot Checked/Fully Checked

TAPE CONTENTS

Timer Mns	Timer Secs	Notes	Timecode Hrs	Timecode Mns	Timecode Scs	Timecode Frs	Sound	Technical Notes
		BARS	00	00	[illegible]	00	NO	
		début		1	20	04	NO	
		(voix shotlist)						
		FIN		56	38	11	V	

TIMECODE FROM			TO			SHOT DESCRIPTION VI 363 VF 026
HR	MIN	SEC	HR	MIN	SEC	12 ST 16 MM COULEURS MUETS
	01	30				ST 419 - Election du nouveau président du Parlement Europeen
						Mario SCELBA
				12	40	Strasbourg 12/03/69
	12	50				ST 489 - Réunion au sommet des Chefs d'Etats et de
						gouvernements des six pays de la C.E.
				17	08	La Haye 1-2/12/69
	17	18				ST 506 - Colloque des jeunesses politiques européennes avec
						le Président REY
				20	56	Bruxelles 10/02/70
	21	06				ST 509 - Visite du Ministre des Affaires étrangères israélien
						Aba EBAN à la CCE - M. MARTINO
				22	07	Bruxelles 18/02/70
	22	17				ST 510 - Réunion de la Commission des C.E.
				26	13	Bruxelles 18/02/70
	26	23				ST 519 - Visite du Ministre des Affaires étrangères autrichien
						KIRSCHLAGER au Président REY
				27	48	Bruxelles 28/05/70
	27	58				ST 522 - Bâtiments de la CEE
				33	26	Bruxelles 15/06/70

TIMECODE FROM			TO			SHOT DESCRIPTION VI 363 VF026
HR	MIN	SEC	HR	MIN	SEC	12 ST 16 MM COULEURS MUETS
	34	17				ST 524 - Signature d'une convention CEE-Israel
				37	51	Luxembourg 29/06/70
	38	02				ST 525 - Signature d'une convention CEE-Espagne
				40	42	Luxembourg 29/06/70
	40	53				ST 526 - Séance d'ouverture des négociations avec les
						pays candidats à l'adhésion aux C.E.
						Arrivée et Tour de table
				50	15	Luxembourg 01/07/70
	50	25				ST 527 - Réception d'adieu du Président REY
				54	22	Bruxelles 01/07/70
	54	32				ST 528 - Passation des pouvoirs de la Commission REY à
						la Commission MALFATTI
				58	49	B/N Bruxelles 02/07/70

TIMECODE From Hr	Min	Sec	To Hr	Min	Sec	SHOT DESCRIPTION
						VI 363 - VF 026 12 ST 16mm COULEURS MUETS
	1	30				ST 419 - Election du nouveau président du Parlement Européen Mario SCELBA
				12	40	Strasbourg 12.03.69
	12	50				ST 489 - Réunion au sommet des Chefs d'Etat et de gouvernement des six pays de la C.E.
				17	08	La Haye 1-2.12.69
	17	18				ST 506 - Colloque des jeunesses politiques européennes avec le président Rey
				20	56	Bruxelles 18.02.70
	21	06				ST 509 - Visite du Ministre des Affaires étrangères israélien Abba EBAN à la CCE - Mr. Martino
				22	07	Bruxelles 18.02.70
	22	17				ST 510 - Réunion de la Commission des C.E.
				26	13	Bruxelles 18.02.70
	26	23				ST 519 - Visite du Ministre des Affaires étrangères autrichien KIRSCHLAGER au Président Rey.
				27	48	Bruxelles 28.05.70.
	27	58				ST 522 - Bâtiments de la CEE
				33	26	Bruxelles 15.06.70

TIMECODE From Hr	Min	Sec	To Hr	Min	Sec	SHOT DESCRIPTION
						VI 363 — VF 026
						12 ST 16mm COULEURS MUETS
	34	17				ST 524 - Signature d'une
						convention CEE-Israël
				37	51	Luxembourg 29.06.70
	38	02				ST 525 - Signature d'une
						convention CEE-Espagne
				40	42	Luxembourg 29.06.70
	40	53				ST 526 - Séance d'ouverture
						des négociations avec les
						pays candidats à
						l'adhésion aux C.E.
						Arrivées et Tour de table
				50	15	Luxembourg 01.07.70
	50	25				ST 527 - Réception d'adieu
						du Président Rey
				54	22	Bruxelles 01.07.70
	54	32				ST 528 - Passation des pouvoirs
						de la Commission Rey à
						la Commission Malfatti
				58	49	B/N Bruxelles 02.07.70